



Le RID désormais disponible en russe

Le 1^{er} juin 2016 a été publiée sur le site Internet de l'OTIF la [version russe](#) de l'édition 2015 du Règlement concernant le transport international ferroviaire des marchandises dangereuses (RID) . Cette publication marque un nouveau jalon dans les travaux d'harmonisation entre le RID et l'annexe 2 de l'Accord concernant le transport international des marchandises par chemin de fer (SMGS) de l'Organisation pour la coopération des chemins de fer (OSJD).

Publié jusqu'à présent par l'OTIF en allemand, anglais et français, le RID compte plus de 1 000 pages de prescriptions applicables au transport international de marchandises dangereuses par le rail. Depuis 2012, des travaux d'harmonisation du RID et de l'annexe 2 du SMGS, qui s'applique en Europe de l'Est et en Asie, sont menés en vue de faciliter le transport ferroviaire de marchandises dangereuses entre les deux régimes juridiques. L'annexe 2 du SMGS n'étant publiée qu'en russe et en chinois, la traduction du [RID en russe](#) va grandement faciliter cette harmonisation.